(פארטזעצונג פון פיידזש 4.)

די ליידענדע מענשהייט האָט ביי איהם אין דער היים געהייסען בלייבן דער ליידענדער בויער, ווייל אזוי האָבען געשריבען די רוסישע ביכער וועלכע ער האָט אין רוסלאנד געלעזען.

קיין אנדערע ליידענדע האָט ער קיינ־מאָל ניט געזעהען און האָט זיך ניט געקענט פארשטעלען.

קיי זארבייטער, ווירקליכע ארביי־טער, וועלכע מען קאָן זעהען — און אָנ־טאפען — האָט ער זיך ניט געקאָנט פארשטעלען. עס איז פאר איהם געווען ווי א חלום, און מען קאָן זיך פארשטע־לען ווי אזא רוסישער „אידישער" יונגער מאָן פיהלט און די ווירקונג וואָס ניר יארק מאַכט אויף איהם.

אָט דערפרעהט זיך זיין אויג. ער בע־מערקט אייף א סטענר א רוסישע ציר־טונג, ער כאפט זי און לייענט און קוויקט זיך מיט'ן רוסיש. אויף וועלכען די ציטונג רעדט צו איהם. אָבער אין גיכען הויבט ער אָן צו פיהלען, אז דאָס איז עפעס צו פראָווינציעל, קליינשטע־טעלדיג, אז עס איז ניט דאָס. און די אידישע ציטונג, וועלכע ער קען ניט, אדער איז ניט געווענהנט צו לייענען, זעהט עפעס אנדערש, גאר אנדערש אויס.

ער וובט זיך אויף בעקאנטע, אויך אזעלכע פערבלאנדושעטע רוסישע אינ־טעליגענטען, ווי ער, און ס'איז איהם ווידער גוט. אָבער איז גיכען דערשפירט ער, אז זיי קענען שוין ניט אזוי טיעף זיך אריינלאזען אין פלפול, ווי ער, און ווען זיי רעדען וועגען א סאָציאַליסטישע בעוועגונג, האָבען זיי פאר זיך לעבעדיגע ארגאניזאציעס, א לעבעדיגען קאמפף.

פארנאכט בעמערקט ער פון די שע־פער זיך ארויסשיטען ארבייטער גרויסע, טויזענד־קעפיגע מאסען — און ארביי־טער ווירקליכע, לעבעדיגע, פערהארע־וועטע. די אלע ציפערען, וואָס ער האָט אין קאָפּ געהאט וועגען זיי, ווערען צו שוואומען אונטער'ן איינדרוק פון אָט דעם לעבעדיגען שטראָם, וואָס פערפלייצט איהם, ער וועדט ווי צושראָקען א ווייל אָבער ביסלאכווייז קומט ער צו זיך און דערפיהלט, אז דאָס איז דאָך איינגענט־ליך דאָס, וועגען וואָס ער האָט יאָהרען־לאנג גערעדט, נאָר גערעדט.

— דאס בילד פון דער ליידענ־דער מענשהייט אין געשטאלט פון רוסי־שען פויער, איז פיעל ראמאנטישער, איז געהנטער צו זיין רוסיש־פער־חלום־טער הארץ. אבער דיא זיינען גרוים, זיי דערדריקען איהם מיט דער ווירק־ליכקייט פון זייער מאכט, מיט דער רע־אלער נויט און רעאלען קאמפף און די לעבעדיגע מאסע איז אידיש, איהר צייר־טונג איז אידיש, איהר טראכטען איז אידיש — ווי קען ער צו איהר אנדערש זיך ערנענהנטערען?

און ער בעשליסט, פריהער ווי מיט א תירוץ:: :מען דארף זיך אויסלערנען אידיש. וואס איז? אן אינטעליגענטער מענש דארף אלץ קענען. ס'איז דאך אינטערעסאנט.

אונזער אסימילירטער אינטעליגענט לערענט זיך אידיש אין דער שטאדט ניו יארק. אונזער אסימילירטער אינטעלי־גענט רעדט שוין מיט מזל אביסעלע אידיש. אונזער אסימילירטער אינטעלי־גענט לייענט א אידישע ציטונג. ווארט אויף א ווייל. ווער שטעהט עס דאָ אויפ'ן וואגען און דרשנ'ט אראב צום עולם, דרשנ'ט אויף א אידיש, וואס שמעקט מיט היימישען לשון? אך, דאס איז דאך אונזער אינטעליגענט!

מיט מזל, הערר אינטעליגענט! קיר וועלען זיך נאָך טרעפען אויף דער אידי־שער גאס!

* * *

אין "טאג" פון זונטאג דערט צבון ווייערער וועגען דעם צי קאן די אידישע קול טור עקזיסטירען אין אמעריקא. ערשטענס וויל ער אז, מען זאל ניט צונויף מישען די בענריפע וועגען אויסערליכער אסי־מילאציע און איגערליכער.

אמת דער אימיגראנט טהוט אז די קליי־דער פון אמעריקאנער באלד ווי ער קומט ער פאנגט אָן צו רעדען ענגליש דיא לאנדס שפראכע, און זיינע מאניערען וועג־רען אויף צו ביסלעך עהנליך צו די מאני־ערען פון דעם אמעריקאנער. דאס איז אבער אלץ בלויז אויסערליכע אסימילאציע ניט וועגען דעם דארף די רעדע זיין.

וואס אנבעלאנגט דער אינערליכער אסי־מילאציע ניט ער צו אז אזוי ווי די קינדער פון אימיגראנט געהען אין שולע און אזוי ווי די אמעריקאנער שולע ווירקט אויף אלע קינדער גלייך — אמעריקאניש פאלגליך ווערט דאס אידישע קינד נאָך אין ערשטען דור מעהר אמעריקאנער ווי איד אין זיין שפראך, דענקען, אן פיהלען.

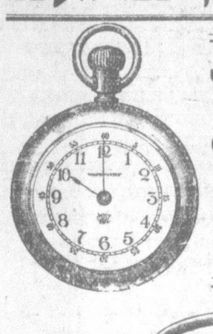
פון דער אנדערער זייט אבער ווייזט צביון אז אויף פיעלע פאקטארען וועלכע מאכען אין דער היים געהייסען בלייבן דער ליידענדער בויער, ווייל אזוי האָבען גע־שריבען די רוסישע ביכער וועלכע ער האָט אין רוסלאנד געלעזען.

קיין אנדערע ליידענדע האָט ער קיינ־מאָל ניט געזעהען און האָט זיך ניט גע־קענט פארשטעלען.

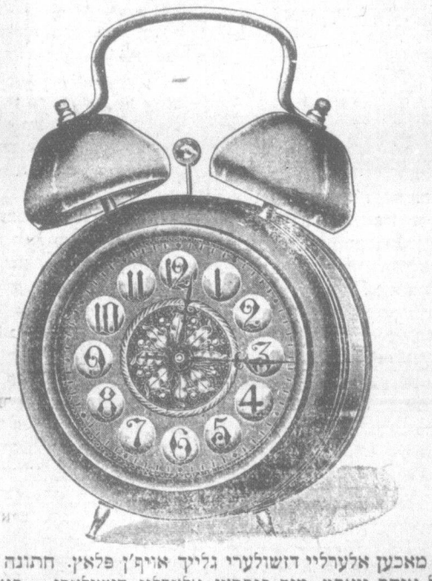
קיי זארבייטער, ווירקליכע ארביי־טער, וועלכע מען קאָן זעהען — און אָנ־טאפען — האָט ער זיך ניט געקאָנט פארשטעלען. עס איז פאר איהם געווען ווי א חלום, און מען קאָן זיך פארשטע־לען ווי אזא רוסישער „אידישער" יונגער

מ. העלער

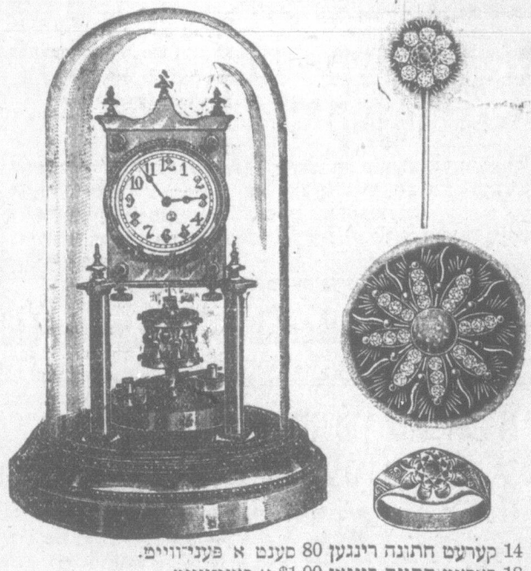
176½ קווין סט. וועסט



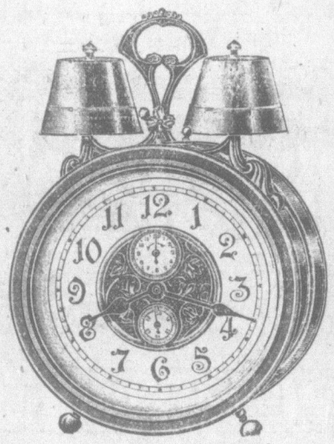
נייעס פיר אידען
איין אידישע סטאָר
פאר אידען



מיר מאכען אלערליי דזשולערי גלייך אויף'ן פלאץ. חתונה רינגען ווייל איהר ווארט. מיר פיקסען אלערליי דזשולערי פאר דעם בילינגסטען פרייז



14 קערעט חתונה רינגען 80 סענט א פעני־ווייט.
18 קערעט חתונה רינגען $1.00 א פעני־ווייט.
וואטשעס געקלינט גוט און גאראנטירט 40 סענט
מיין פפרינגס 40 סענט, הייר־ספרינגס 40 סענט דזשולס 40 סענט, סטעפס 50 סענט.



מיר מאכען אייערע אלטע דזשולערי ווי נייע פיר א קליינעם פרייז.
אלערליי ברילען ריכטיג געפאסט צו אייערע אויגען 98 סענט.
מיר גיבען אייך ראיעלע סחורה פאר דעם בילינגסטען פרייז.

מ. העלער
176½ קווין סט. וועסט טאָראָנטאָ

ווירקען פיעל מעהר און שטארקער אויף דעם אידיש אמעריקאנער אינגעל צוא ווערען צו ביסלעך מעהר עהנליך צו זיין טאטען דעם אידען.

ערשטענס, זאגט ער, עס איז טאקע אמת אז די שול ווירקט שטארק אסי־מילירענד, און אז ביי דעם יונגען דור פון די אידישע אימיגראנטען געהט א גרוי־סער טייל פון דער אידישקייט פערלירען, עס איז אבער ניט אמת, אז זיין נאצע אידישקייט ווערט פערלארען. עס איז אמת, אז די שול שמעלצט צונויף די יונגענד אין אַ איינפערמיגען מאסע, וואס מען רופט אמעריקאנער, אבער עס איז ניט אמת, אז דיעזע קינסטליכע צונויפשמעלצונג האלט אן אויך דאן, ווען די יונגענד פערלאזט די שול און טרעט אריין אין קאמפף פון לע־בען. נאָך דער שול פאנגט זיך צוריק אז א דיפערענצירונג, א צוטייילונג. די צונויפגע־שמאלצענע עלעמענטען פאנגען זיך אן אבצוטהיילען איינער פון דעם אנדערען און פאלען צוריק ארונטער אונטער דער ווירקונג פון דער סביבה, וואו זיי קומט אויס צו לעבען און צו קעמפפען פאר א לעבען.

און דערביי דארף אויך בעמערקט ווערען, אז שוין אפילו אין דעם פאקט גופא וועגען דער אסימילירונג פון דער יוגענד, האָבען מיר אפט צו טהאָן מיט גרויסע איבערטרייבונגען. די אבשאצונג פון דעם פאקט איז פיעל מעהר א סובייק־טיווע אלס אן אביעקטיווע. ווען איינער דערצעהלט אונז, אז די יוגענד איז פאל־שטענדיג אסימילירט, דארפען מיר נאָך שטארק צווייפלען, אויב דיעזע בעהויפ־טונג קומט פון אן אביעקטיווען שטודיום פון דעם לעבען פון די אידישע מאסען. אזא שטודיום איז בכלל נאָך ניט געמאכט געווארען און קיין סטאטיסטישע ציפער, וועלכע זאלען אונז עטוואס פאזיטיווס דערצעהלען, האָבען מיר געווים ניט דא האנדעלט זיך מייסטענס וועגען השערות דאן קומען די אנדערע פאקטארען וועלכע טהוען גוטע ארבייט און ווירקונג אויף די אנדערע אידען וואָס זיינען בעשעפטיגט אין דער זעלבער אינדוסטריע.

3) דער אינסטינקט פון זעלבסט־ערהאלטונג.

4) די רעליגיאָן.

5) פערקעהרס מיטלען און פערבינ־דונגען צווישען דער אלטער און דער נייער וועלט און

6) די בעציהונגען פון דער קריסט־ליכער סביבה צו אונז.

* * *

די גלאָוב, די ליבעראלע גלאָוב, וועלענ־דיג קריטיסיירען די רעליגיעזע, און ווארפען די שולד פון די שוה פאבריקאנטען אויף איהר, אויף דער רעליגיעזע, זאגט נעכטען בזה הלשון:

אין קאָפּ פון די מיניסטארען אין אטאוואַ מאהלט זיך אזוי אז א שוך, א געוועהנליכער שוך, איז ניט קיין שוך נור עפעס א געהיימער ענין. א סוד, אן אונ־פערשטענדליכע זאך ווי א שטיינער למשל אן ארינטאליש רעליגיעזע פהילאָזאָ־פיע.

יעדען טאָג ווערט בעריכטעט אז דער אן דער גדול גלייבט אין די שיך, און אז גדול דער און דער נעהמט אָן די שטעלונג פון א סקעפטיגער בנונג די שיך.

א צווייטען טאָג לעזען מיר ווי אן אנ־דערער ווידער נעהמט זיך אָן דו קרייווד און פערטהיידיגט — די שיך, און אז א דריטע בעקעמפפט זי, און די "גלאָוב" ווערט אביסעלע אויפגערעגט און זאגט: "יעדעס קינד ווייסט דעם אונטערשיעד צווישען ריכטיגע שיך און צווישען ראב־ביש. און יעדער קינד ווייסט שוין אז די סאָלדאטען האָט מען געגעבען אנשטאט שיך — ראביש.

א קינד קען ווייסען אז א שווינדעל איז בעגאנגען געווארען ווען מען האָט געגעבען צונויפגעקלעפטע פאפיער פאר לעדער, און דאָס עס איז נאָך א גרעסערער שווינ־דעל צו זאגען אז — אז עס איז אזוי גוט ווי לעדער.

פאר מענשען וואָס בעזיטצען קאמאן סענס, שכל הישר, הייסט עס, זיינען שיך — שיך און ניט קיין רעליגיעזע אָדער פחי לאָזאָפישע מיסטעריען.

ביים סיטי קאנסיל

ווייטער און אָבער דער פייער טשיעף. א לאנגע און היציגע דעבאטע וועגען דעם. — קאָנסיל מיטעט פון צוויי אזייגער נאָכמיטאָג, ביז עלף אזייגער ביינאכט. — די שטאָדט'טאטעס קריעגען זיך אין קיבעצען זיך איבער גארנישט. — מעיאָר טשוירמש אטאקירט די שטאָדטישע אר־ביטריישאָן קאָמיטע, בעשולדיגט זיי אז זיי ציהען מעהר צו די ריעל עסטייטניקעס. — קומענדע וואָך אן ערב פסח וואָך. — א פארק פאר עלם־קאָארט דורכגעפאלען.

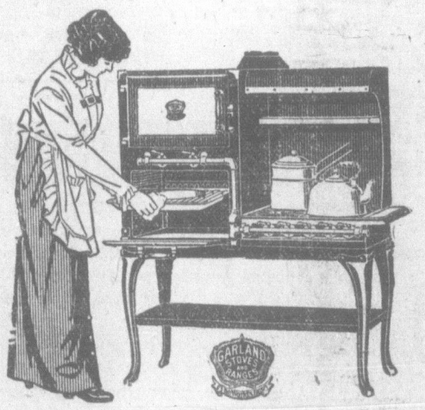
דער מאָנטאגדיגער מיטינג פון'ם סיטי קאָסיל איז ווי כמעט אימער געווען א היציגער, און האָט פערנומען א לאנגל צייט. די שטאָדט־טאטעס האָבען גע־שוויצט פון האלב נאָך צוויי נאָכמיטאָג, ביז עלף אזייגער ביינאכט. די מעהרס־טע צייט איז אוועק אויף קיבעצען זיך. פון דעם האלטען די שטאָדט־טאטעס זעהר פיעל.

צוויי פראגען וועלכע האָבען פער־נומען די מעהרסטע צייט פון'ם קאָנסיל זענען געווען, וועגען דעם פייער־טשיעף, טהאָמסאָנס רעזיגניישאָן, און וועגען א פארק אין עליסקאארט.

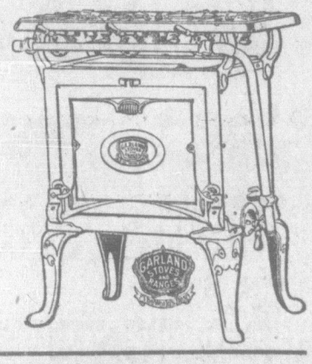
ווי בעוואוסט האָט דער פייער טשיעף טהאָמסאָן רעזיגנירט פון זיין אמט נאָך מיט עטליכע וואָכען צוריק. דער סיטי קאָנסיל האָט דאן אָנגענומען זיין רעזיג־נאציאָן מיט דער בעדינגונג דאָס ער וועט שטעהן אויף זיין אמט ביז א נייער טשיעף אויף זיין פלאץ וועט אפאנטעט ווערען. לעצטע וואָך אָבער האָט די באָארד אָף

נעמט ארויס דעם קויהלען סטאָוו

מיט דעם אריינקוים פון דעם
ליבען זומער איז איינעם פון
דיעזען נויטהענדיגסטען אוועקצושטעלען דעם קויהלען
סטאָוו, און אריינ שטעלען א



געז סטאוו



מיר האָבען אין סטאק א פולע אסארטמענט פון די בעסטע גראד גען סטאָווס, צו די בילינגסטע פרייזען.
קומט זיי זעהען, און איהר וועט בעשטימט איינעם קויפען.

א גוטן סטאוו פיר די זומער מאָנא־טען שפאָרט אייער געזונט

אונזערע פרייזען פיר אויסצאָהלען פיר אלערהאנד פוירניטשור, זענען פיעל בילינגער, ווי אנדערע פירמעס פיר קעש.

L. YOLLES
363 Queen Street West
Phone Adelaide 1345

ל. יאללעס
363 קווין סטריט וועסט
פאן עדעלייד 1345

פון דער אידישער וועלט

ווי די ווארשאווער אידישע צייטונגען מעלדען, איז י. ל. פרץ געשטארבען פון הארצשלאג זיצענדיג ביי זיין שרייב טיש בעשעפטיגענדיג זיך מיט דער צוזאמענ־שטעלונג פון א זאמלונג פאָעמען, וועלכע זאָלען פערקויפט ווערען לטובת די מלחמה ליידענדע.

הונדערט טויזענד אידען האָבען זיך בעטהיילינט אין זיין לויה.

די מינסקער אידען האָבען זעהר פיעל שאדען געליטען פון א פערפלייצונג, וועל־כע איז דארטען פארגעקומען. 24 אידישע גאסען זיינען פערפלייצט געווארען, און די וואסער איז געווען אזוי הויך, אז מען האָט געמוזט ארומפאהרען מיט שיף־לאך.

די ווארשאווער פאליאקען זיינען ארויס מיט א שפאנגעל נייעם בלבול אויף אידען, אז זיי האָבען פערקויפט קופער צו דייא דייטשען.

די שטעדט סקיערנעוויטש און סא־כאטשעוו ווערט געמעלדעט זיינען יעצט אָבגעברענט געווארען פון א פייער, און די איינוואהנער געפינען זיך אין גרעסטען עלענד.

פיעלע אידישע קהלות פון דער ליטא האָבען געצייגט א נאָבעלען ביישפיעל, און האָבען אריבערגענומען אידישע מלחמה קרבנות פון פוילען, העלפענדיג זיי אייג־ארדנען זיך אין דער ליטא.

אין לאָנדאָן און אין ניו יארק זיינען די וואָך אָבגעהאלטען געווארען איינדרוקס פאָלע מעמאָריעל מיטינגס נאָך דעם פער־שטארבענעם לאָחד האָטשילד.

וויסע באָארד אָף ארביטעריישאָן רעקאָ־מענדירט פאר דער סומע פון 375 טויזענד דאלער, און מיר האָבען דאָס בעקומען פאר 30 אדער 40 טויזענד דאלער".

דער מעיאָר איז אזוי ווייט גענאנגען אין זיינע אטאקעס, אז דער טשערמאָן, אלדערמאן מעקברייד האָט איהם געמוזט רופען צו ארדער.

אלדערמאן סיינגער, האָט עגטפערענ־דיג אויף דעם סיטי מעיאָרס אטאקעס, זיך אויסגעדריקט, דאָס דעם מעיאָרס אטאקעס, זענען סאָנדאלזיגע און דער מע־יאר האָט אזוי ניט געטאָהרט אָנפאלען און אזוי ווארפען בעשולדיגונגען אויף מענשען וועלכע זענען גאָר ניט שולדיג.

„אמת, האָט דער אלדערמאן געזאָגט, דאָס איך אליין בין דאנגעגען דעם פאָר־שלאג, אבער בלויז דערפאר, ווייל איך גלויב, אז די שטאָדט קען יעצט ניט אויסגעבען אזוי פיעל געלד פאר א פארק.

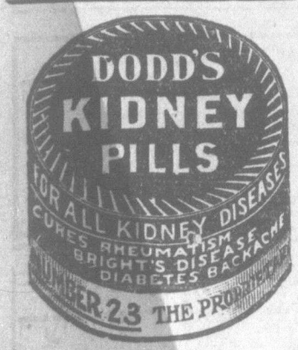
ער האָט דערביי ניט געזשאלעוועט זיך אביסעל אויוצצ צו טהאָן אויף דער באָארד אָף קאָנטראָל, אנווייזענדיג, דאָס זיי זענען ניט געלבסטשטענדיג, אז איין טאָג קענען זי' אזוי בעשליסען און דעם צווייטען טאָג פארקערהרט.

גלייך האָט זיך אנגעפאנגען א פייער פיע־לע אלדערמען, וועלכע האנדלען מיט ריעל עסטייט, האָבען זיך געפונען בעליידיגט פון דעם מעיאָרס און אנדערע רעדען, און עס האָט זיך אָנגעפאנגען א קריעגעריי, וועלכע האָט פערנומען א שטיק צייט, און די ענדע איז געווען, דאָס די רעקאָמענ־דיישאָן פון דער באָארד אָף קאָנטראָל איז אָנגענומען געווארען מיט 14 שטימען דאר־פיר און 7 דאגעגען, דאָס הייסט, אז די לאנד ווערט ניט געקויפט, אבער דאָס מיינט נאָך ניט, אז עליסקארט בלייבט אהן א פארק. די באָארד אָף קאָנטראָל וועט בעשליסען און זוכען מיטלען צו מאכען א פארק ניט קויפענדיג די לאנד פון די מילער ברידער.

אין דער דעבאטע האָט יעדער אל־דערמאן כמעט גערעדט צו צוויי און מעהרער מאָל.

עס איז אויך בעשלאָסען געווארען, דאָס די וואָך פונ'ם 22-טען אפריל, זאָל ערקלעהרט ווערען אלס א קליניג וואָך, ווי להבדל ביי אידען ערב פסח, מען זאָל אויסראמען פון חויז און אלע אנדערע ער־טער די שמאטעס און אנדערע זאכען, דער מיט צו פערהיטען זיך פון פייערען און עהנליכע עקסידענטען. דער סיטי מעיאָר וועט וועגען דעם ארויסלאזען א פראקלא־מאציע.

נאָך איינינגע אונווכטיגע זאכען זע־נען אָנגענומען געווארען און עלף אזיי־גער איז דער קאָנסיל געשלאָסען געוואַ־רען.



דאד'ס קידני פילס
פאר אלע נירען קראנקהייטען פאר רהיו־מאטיזם, ברייד דעזיז און שטעכעניש אין רוקען.
צו באקומען אין אלע דראג סטאָרס

דער מאָנטאגדיגער מיטינג פון'ם סיטי קאָסיל איז ווי כמעט אימער געווען א היציגער, און האָט פערנומען א לאנגל צייט. די שטאָדט־טאטעס האָבען גע־שוויצט פון האלב נאָך צוויי נאָכמיטאָג, ביז עלף אזייגער ביינאכט. די מעהרס־טע צייט איז אוועק אויף קיבעצען זיך. פון דעם האלטען די שטאָדט־טאטעס זעהר פיעל.

צוויי פראגען וועלכע האָבען פער־נומען די מעהרסטע צייט פון'ם קאָנסיל זענען געווען, וועגען דעם פייער־טשיעף, טהאָמסאָנס רעזיגניישאָן, און וועגען א פארק אין עליסקאארט.

ווי בעוואוסט האָט דער פייער טשיעף טהאָמסאָן רעזיגנירט פון זיין אמט נאָך מיט עטליכע וואָכען צוריק. דער סיטי קאָנסיל האָט דאן אָנגענומען זיין רעזיג־נאציאָן מיט דער בעדינגונג דאָס ער וועט שטעהן אויף זיין אמט ביז א נייער טשיעף אויף זיין פלאץ וועט אפאנטעט ווערען. לעצטע וואָך אָבער האָט די באָארד אָף קאָנטראָל איהם איינגענומען אפגעלאָזען, אפאינטעענדיג טשיעף סמיט אויף זיין ארט ביז נאָך דער פייער אונטערזוכונג, ווען א נייער טשיעף וועט אפאינטעט ווערען, די באָארד אָף קאָנטראָל האָט דערביבער רע־קאָמענדירט צום סיטי קאָסיל, אז זייער ארבייט פון אפלאָזען דעם טשיעף זאָל גוט געהייסען ווערען, און איבער דעם האָט זיך דאָס די דעבאטע אָנגעפאנגען.

איינינגע אלדערמען האָבען געשטו־רעמט, ערקלעהרענדיג, אז די באָארד אָף קאָנטראָל האָט קיין רעכט ניט געהאט אפצולאָזען דעם טשיעף אָהן דעם קאָנ־סיל וויזען, ווייל דער קאָנסיל האָט איהם אפאינטעט און נור דער קאָנסיל קען איהם אפלאָזען. אנדערע ווידער האָבען געטענה'עט, דאָס מיט גוואלד פערהאל־טען דעם טשיעף קען מען ניט, און די באָארד אָף קאָנטראָל האָט ריכטיג געהאנ־דעלט.

די אמת'ע אורזאכע פון דעם קריעג איז אָבער געווען די פענסיע, וועלכע דער טשיעף דארף בעקומען, אויב ער איז אָפּגעלאָזען געווארען לויט זיין פריהער־דיגער רעזיגנאציאָן, וועט ער בעקומען העלפט פון זיינע ווייזדשעס אלס א פענ־סיע ווי לאנג ער וועט לעבען און דאָס וועט איהם דארפען צאָהלען די שטאָדט און ניט דער פאָנד פון די פייער־לייטע, ווייל דער פייערמאנס פאנד איז אין א דע־פיציט.

שטונ־דען לאנג האָבען זיך די שטאָדט טאטעס וועגען דעם געקריעגט און געקר־בעצט זיך אויף נאר ניט קיין געהויבענעם שטיינער, ביז אלדערמאן יומאנס האָט געמאכט א פארשלאָג, אז די רעקאָמענ־דיישאָן פון די באָארד אָף קאָנטראָל, אז דעם פייער אויסגעדריקט צום סיטי קאָסיל, אז זייער ארבייט פון אפלאָזען דעם טשיעף זאָל גוט געהייסען ווערען, און איבער דעם האָט זיך דאָס די דעבאטע אָנגעפאנגען.

איינינגע אלדערמען האָבען געשטו־רעמט, ערקלעהרענדיג, אז די באָארד אָף קאָנטראָל האָט קיין רעכט ניט געהאט אפצולאָזען דעם טשיעף אָהן דעם קאָנ־סיל וויזען, ווייל דער קאָנסיל האָט איהם אפאינטעט און נור דער קאָנסיל קען איהם אפלאָזען. אנדערע ווידער האָבען געטענה'עט, דאָס מיט גוואלד פערהאל־טען דעם טשיעף קען מען ניט, און די באָארד אָף קאָנטראָל האָט ריכטיג געהאנ־דעלט.

די אמת'ע אורזאכע פון דעם קריעג איז אָבער געווען די פענסיע, וועלכע דער טשיעף דארף בעקומען, אויב ער איז אָפּגעלאָזען געווארען לויט זיין פריהער־דיגער רעזיגנאציאָן, וועט ער בעקומען העלפט פון זיינע ווייזדשעס אלס א פענ־סיע ווי לאנג ער וועט לעבען און דאָס וועט איהם דארפען צאָהלען די שטאָדט און ניט דער פאָנד פון די פייער־לייטע, ווייל דער פייערמאנס פאנד איז אין א דע־פיציט.

„איך פערשטעה גאנץ גוט, האָט דער מעיאָר צווישען אנדערש געזאָגט, דאָס עליסקארט דארף האָבען א פארק, אָבער איך גלויב דאָס די סיטיזענס פון עליס־קארט האָבען גענוג שכל צו זעהן, דאָס די שטאָדט זאָל ניט ארויסווארפען קיין געלד אומזיסט, ווייל ווי ער גלויבט, האָט די באָארד אָף ארביטעריישאָן ניט ריכטיג געהאנדעלט".

דערביי האָט ער ניט געזשאלעוועט קיין שטארק געפעפערטע ווערטער פאר דער באָארד אָף ארביטעריישאָן, זאָגענ־דיג אויף זיי וואָס איהם איז נור אויף די ליפען געקומען.

„מען האָט אומיסטענט געפיקסט די פרייזען צו בעקומען מעהר געלד פאר'ן לאנד א. א. וו.

„דעם וויקטאריא פארק האָט א גע־